

## VLAAMSE OVERHEID

N. 2012 — 2367

[2012/204440]

**6 JULI 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake het milieubeleid**

DE VLAAMSE REGERING,

Gelet op het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake het milieubeleid, artikel 16.4.36, § 3, vijfde lid en artikel 16.4.41, § 2, vijfde lid ingevoegd bij het decreet van 21 december 2007 en gewijzigd bij het decreet van 20 april 2012;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake het milieubeleid;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 10 mei 2012;

Gelet op het advies nr. 51.392/3 van de Raad van State, gegeven op 29 mei 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In hoofdstuk VII, afdeling II, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake het milieubeleid wordt een artikel 75/1 ingevoegd, dat luidt als volgt:

« Art. 75/1. De gewestelijke entiteit kan een voorstel tot betaling van een geldsom doen als ze van mening is dat volgens de vaststellingen in het verslag van vaststelling onmiskenbaar vaststaat dat de overtreder de milieu-inbreuk heeft gepleegd.

De termijn waarin de geldsom betaald moet worden bedraagt drie maanden.

Het voorstel tot betaling van een geldsom wordt schriftelijk gedaan met een kennisgeving, zoals bepaald in artikel 16.1.2, 3<sup>o</sup>, van het DABM, en omvat minstens de volgende gegevens :

1<sup>o</sup> het verslag van vaststelling met het notitienummer;

2<sup>o</sup> de vastgestelde milieu-inbreuk, inclusief de geschonden regelgeving;

3<sup>o</sup> de decretale grondslag voor de toepassing van een voorstel tot betaling van een geldsom;

4<sup>o</sup> de voorgestelde geldsom, alsook de betalingstermijn en de wijze van betaling;

5<sup>o</sup> de gevvolgen in geval van niet-tijdige betaling van de voorgestelde geldsom. »

**Art. 2.** In dezelfde afdeling van hetzelfde besluit wordt een artikel 75/2 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 75/2. De gewestelijke entiteit kan een voorstel tot betaling van een geldsom doen als ze van mening is dat volgens de vaststellingen in het proces-verbaal onmiskenbaar vaststaat dat de overtreder het milieumisdrijf heeft gepleegd en dat het milieumisdrijf geen zware aantasting van het leefmilieu inhoudt.

De gewestelijke entiteit kan echter geen voorstel tot betaling van een geldsom doen in de volgende gevallen :

1<sup>o</sup> als het proces-verbaal verschillende milieumisdrijven heeft vastgesteld;

2<sup>o</sup> als aan de overtreder voor hetzelfde milieumisdrijf al eerder een betaling van een geldsom werd voorgesteld, een alternatieve bestuurlijke geldboete werd opgelegd overeenkomstig de bepalingen van het DABM, of strafrechtelijk werd veroordeeld;

3<sup>o</sup> als het proces-verbaal melding maakt van ernstige fysieke of materiële schade aan derden.

De termijn waarin de geldsom betaald moet worden bedraagt drie maanden.

Het voorstel tot betaling van een geldsom wordt schriftelijk gedaan met een kennisgeving, zoals bepaald in artikel 16.1.2, 3<sup>o</sup>, van het DABM, en omvat minstens de volgende gegevens :

1<sup>o</sup> het proces-verbaal met het notitienummer;

2<sup>o</sup> het vastgestelde milieumisdrijf, inclusief de geschonden regelgeving;

3<sup>o</sup> de decretale grondslag voor de toepassing van een voorstel tot betaling van een geldsom;

4<sup>o</sup> de voorgestelde geldsom, alsook de betalingstermijn en de wijze van betaling;

5<sup>o</sup> de gevvolgen in geval van niet-tijdige betaling van de voorgestelde geldsom. ».

**Art. 3.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 6 juli 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

## TRADUCTION

## AUTORITE FLAMANDE

F. 2012 — 2367

[2012/204440]

**6 JUILLET 2012. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 portant exécution du titre XVI du décret du 5 avril 1995 contenant des dispositions générales concernant la politique de l'environnement**

LE GOUVERNEMENT FLAMAND,

Vu le décret du 5 avril 1995 contenant des dispositions générales concernant la politique de l'environnement, notamment l'article 16.4.36, § 3, cinquième alinéa, et l'article 16.4.41, § 2, cinquième alinéa, insérés par le décret du 21 décembre 2007 et modifiés par le décret du 20 avril 2012;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 portant exécution du titre XVI du décret du 5 avril 1995 contenant des dispositions générales concernant la politique de l'environnement;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 10 mai 2012;

Vu l'avis n° 51.392/1 du Conseil d'Etat, donné le 29 mai 2012, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le chapitre VII, section II, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 portant exécution du titre XVI du décret du 5 avril 1995 contenant des dispositions générales concernant la politique de l'environnement, il est inséré un article 75/1, rédigé comme suit :

« Art. 75/1. L'entité régionale peut formuler une proposition de payer une somme d'argent si elle estime que les constatations du rapport de constatation démontrent incontestablement que le contrevenant a commis une infraction environnementale.

Le délai dans lequel la somme d'argent doit être payée est de trois mois.

La proposition de payer une somme d'argent est faite par écrit au moyen d'une notification telle que fixée à l'article 16.1.2, 3<sup>o</sup>, du DABM (décret contenant des dispositions générales concernant la politique de l'environnement), et comprend au moins les données suivantes :

1<sup>o</sup> le rapport de constatation avec le numéro de notice;

2<sup>o</sup> l'infraction environnementale constatée, y compris la réglementation violée;

3<sup>o</sup> la base décrétale de l'application d'une proposition de payer une somme d'argent;

4<sup>o</sup> la somme d'argent proposée, ainsi que le délai de paiement et le mode de paiement;

5<sup>o</sup> les conséquences en cas de paiement tardif de la somme d'argent proposée. »

**Art. 2.** Dans la même section du même arrêté, il est inséré un article 75/2, rédigé comme suit :

« Art. 75/2. L'entité régionale peut formuler une proposition de payer une somme d'argent si elle estime que les constatations du procès-verbal démontrent incontestablement que le contrevenant a commis le délit environnemental et que le délit environnemental ne porte pas une atteinte grave à l'environnement.

Cependant, l'autorité régionale ne peut pas formuler une proposition de payer une somme d'argent dans les cas suivants :

1<sup>o</sup> si le procès-verbal a constaté divers délits environnementaux;

2<sup>o</sup> si le contrevenant a déjà reçu une proposition de payer une somme d'argent pour le même délit environnemental, s'il s'est vu infliger une amende administrative alternative conformément aux dispositions du DABM, ou s'il a été condamné pénalement;

3<sup>o</sup> si le procès-verbal mentionne des dégâts physiques ou matériels graves à des tiers.

Le délai dans lequel la somme d'argent doit être payée est de trois mois.

La proposition de payer une somme d'argent est faite par écrit au moyen d'une notification telle que fixée à l'article 16.1.2, 3<sup>o</sup>, du DABM, et comprend au moins les données suivantes :

1<sup>o</sup> le procès-verbal avec le numéro de notice;

2<sup>o</sup> le délit environnemental constaté, y compris la réglementation violée;

3<sup>o</sup> la base décrétale de l'application d'une proposition de payer une somme d'argent;

4<sup>o</sup> la somme d'argent proposée, ainsi que le délai de paiement et le mode de paiement;

5<sup>o</sup> les conséquences en cas de paiement tardif de la somme d'argent proposée. »

**Art. 3.** Le Ministre flamand ayant l'environnement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 6 juillet 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,  
J. SCHAUVLIEGE